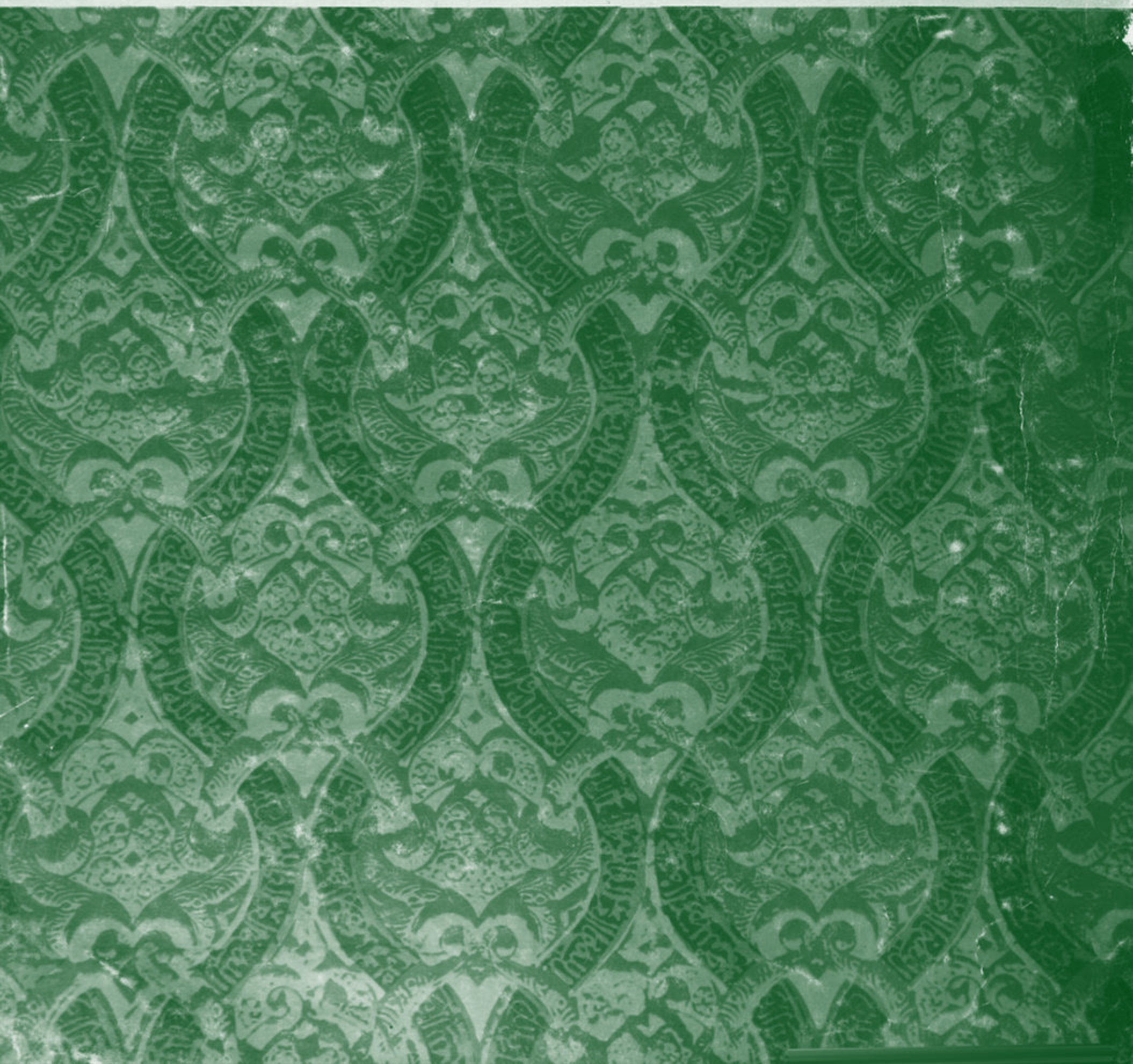


960931-75 الفارابي عدد خاص

المودد

شعار

مسألة تراشيعة فصلية . تصدرها وزارة الاعلام - الجمهورية العراقية - المجلد الرابع - العدد الثالث ١٣٩٥ - ١٩٧٥



المعلم الثاني

تمثيلية تستقرى حياة الفارابي وفكره وفلسفته

بقلم

جميل الجبوري

الاب : بلى يا ابنتي ، الفارابي . اما الاول فهو
ارسطو

ليلي : بقدر ما يتعلق الامر بالاول ، ارسطو ،
فأمره معروف لدي

الاب : ولكنك تجهلين الثاني ، الفارابي ، اليس
كذلك

ليلي : — ضاحكة لا... لا... اردت ان اقول...
اعرف ماذا تريدان قوله ... تلك هي

الاب : مشكلتنا نحن أبناء هذه الامة... نجهل
اعلامنا وعظماء مفكرينا ونعرف الشيء
الكثير عن غيرهم

ليلي : ولكن معرفة الغير يا ابنتي ...

الاب : — مقاطعا — واعرف ايضا ماذا تريدان
قوله ... لا اعتراض لدي باليلي ان
انت او اي منا ألم بمعارف الدنيا
جميعا ... لا بالعكس ... فذلك من
دواعي السرور ، ولكن يا ابنتي ، الا
ترين من الواجب ان نلتفت حوالينا ...
ونعرف من نحن ، ومن هم أفلاذ
مفكرينا وفلاسفتنا

ليلي : كيف لا يا ابنتي

الاب : اتفقنا اذا

الصوت :

ويروي تاريخه ، انه « لما ورد على
سيف الدولة وكان مجلسه مجتمع
الفضلاء في جميع المعارف فادخل عليه
فقال له سيف الدولة : اقم . فقال :

الزمان :

٢٥٩ - ٣٣٩ هـ

٨٧٠ - ٩٥٠ م

المكان :

المرآة ، قديما وحديثا

وحلب ايام سيف الدولة

الحماني

الشخص :

١ - الصوت الراوية

٢ - ليلي

٣ - الاب

٤ - نزار

٥ - الاستاذ الجامعي

- ١ -

يسمع صوت يقول :

« الفارابي اكبر فلاسفة المسلمين على الاطلاق »
فقد انشا مذهبا فلسفيا كاملا وقام في العالم
العربي بالدور الذي قام به افلاطون في العالم
الغربي . وهو الذي اخذ عنه ابن سينا وعده
استاذا له ، كما اخذ عنه ابن رشد وغيره من
فلاسفة العرب ، وقد لقب بحق « المعلم
الثاني » على اعتبار ان ارسطو هو « المعلم
الاول » .

« الاب وابنته ليلي »

ليلي : المعلم الثاني ؟

حيث أنا ام حيث انت ؟ قال : حيث انت .

فتخطى الفارابي رقاب الناس حيث انتهى الى مسند سيف الدولة وزاحمه فيه حتى أخرجه عنه . »

ليلي

: - هامة - ماذا يقصد ؟

الاب

: - كذلك - مادام الامير قد قال له « حيث انت » والرجل يعرف مكانته حق المعرفة

ليلي

: ولكن الامير لا يقصد ذلك

الاب

: بكل تأكيد ، الا ان الفيلسوف يعنيها

ليلي

: رجل واثق من نفسه

الاب

: كيف لا ياليلي ... فهو أحد افذاذ عصره

الصوت :

« مواصلا »

« وكان على رأس سيف الدولة ممالك وله معهم لسان خاص يسارهم به ، قل ان يعرفه أحد . فقال لهم بذلك اللسان : ان هذا الشيخ أساء الادب ، واني سأله عن أشياء ، ان لم يعرف بها فاخرقوا به فقال له ابو نصر بذلك اللسان »

ليلي

: - هامة - ابو نصر ؟

الاب

: - كذلك - نعم كنية الفارابي

الصوت :

« ايها الامير ، اصبر فان الامور بعواقبها . فعجب سيف الدولة منه ، وقال له : اتحسن هذا اللسان ؟ فقال نعم ، احسن اكثر من سبعين لسانا »

ليلي

: - لنفسها - يحسن سبعين لسانا !!

الاب

: - معقبا - قال اكثر من سبعين

ليلي

: يالله ... ما هذه الامكانات النادرة

الاب

: هي المواهب الفذة يا ابنتي

الصوت :

« فعمم عنده ، ثم أخذ يتكلم مع العلماء الحاضرين في المجلس في كل فن . فلم يزل كلامه يعلو وكلامهم يسفل حتى صمت الكل وبقي يتكلم وحده . ثم أخذوا يكتبون ما يقوله . فصرفهم

سيف الدولة وخلا به . فقال له : هل لك في ان تأكل ؟ فقال : لا . فقال : فهل تشرب ؟ فقال : لا . فقال : فهل تسمع ؟ فقال : نعم .

فامر سيف الدولة باحضار القيان . فحضر كل ماهر في هذه الصناعة بأنواع الملاهي . فلم يحرك أحد منهم آلتة الا وعابه ابو نصر ، وقال له : اخطأت . فقال له سيف الدولة : وهل تحسن في هذه الصنعة شيئا ؟ فقال : نعم . ثم أخرج من وسطه خريطة ، ففتحها وأخرج منها عيذانا وركبها ، ثم لعب بها ، فضحك منها كل من كان في المجلس . ثم فكها وركبها تركيبا آخر . ثم ضرب بها ، فبكى كل من كان في المجلس ، ثم فكها وغير تركيبها ، وضرب بها ضربا آخر ، فنام كل من كان في المجلس حتى البواب . فتركهم نياما وخرج . »

ليلي

: - تنفجر ضاحكة

الاب

: - يشاركها - ويعقب - نعم يا ابنتي فالرجل مجموعة مواهب ويحكى ان الآلة المسماة اليوم بـ (القانون) من وضعه . وهو أول من ركبها هذا التركيب

ليلي

: هكذا ؟

الاب

: هذه بعض جوانب حياته المتفردة

• • •

- ٢ -

ليلي

: ولكنني يا ابنتي ...

الاب

: ولكنك ماذا ؟ ... لازلت تجهلين الفارابي ، اليس كذلك ؟

ليلي

: - ضاحكة - هو كذلك طبعا ، لان ما عرفته عنه الان لا يشجع تطلمي الى معرفته وان كان قد زاد لهفتي اليها

الاب

: الحق معك ياليلي ... اسمعي يا ابنتي

ليلي

: نعم يا ابنتي

الاب

: تاريخه يسجل ان اسمه هو « ابو النصر محمد بن محمد بن طرخان بن اوزلغ من مدينة فاراب »

ليلي

: وابن تقع فاراب هذه

- الاب** : هي مدينة في ما وراء النهر
- ليلي** : نعم يا ابتي ... وبعد
- الاب** : ويضيف - اعني تاريخه - انه « دخل العراق واستوطن بفسداد وقرأ بها من العلم الحكمي على يوحنا بن جيلان المتوفي في مدينة السلام في أيام المعتذر ، والمعروف ان المعتذر رقي الخلافة سنة ٢٩٥هـ - ٩٠٧م واستفاد منه وبرز على اقرانه »
- ليلي** : كيف لا يبرز وهو على ما هو عليه من الفطنة والذكاء
- الاب** : بالفعل . فقد « اشتهرت تصانيفه وكثر تلاميذه . وصار علم زمانه . شرح الكتب المنطقية ، واظهر غامضها وكشف سرها وقرب متناولها ، وجمع ما يحتاج اليه منها في كتب صحيحة العبارة لطيفة الاشارة »
- ليلي** : بدع ... بدع جدا
- الاب** : وهنا اود ان اقف معك وقفة باليللي ارجو ان تنتبهي اليها مليا
- ليلي** : كلي آذان صاغية يا ابتي
- الاب** : المعروف عن الفارابي انه « نبه على ما اغفله الكندي وغيره من صناعة التحليل وانحاء التعليم . واوضح القول فيها عن طرق المنطق الخمسة ، وافاد الانتفاع بها ، وعرف طرق استعمالها ، وكيف تصرف صورة القياس في كل مادة منها . فجاءت كتبه في ذلك الغاية الكافية والنهاية الفاضلة » .
- ليلي** : كلما توغلت في الحديث عن الرجل يا ابتي تكشف لي عوالم رغبة من ثقافته المتميزة وقابلياته الغدة . اقول يا ابتي ...
- الاب** : نعم
- ليلي** : وماذا عن مؤلفاته اذا ؟
- الاب** : سؤال لا بد منه في هذا المقام
- ليلي** : اليس كذلك - تضحك -
- الاب** : - يضحك كذلك - كيف لا ... اسمعيني اخبرك
- ليلي** : نعم
- الاب** : مؤلفاته كما ذكرها « القفطي » هي : كتاب الجمع بين رأيي الحكيمين
- افلاطون الالهى وارسطوطاليس .
- وكتاب تحصيل السعادة . وكتاب آراء اهل المدينة الفاضلة . وكتاب السياسات المدنية . وكتاب الموسيقى الكبير . واحصاء العلوم . ورسائل في العقل . ورسالة فيما ينبغي ان يقدم قبل تعلم الفلسفة . وعيون المسائل . وما يصح وما لا يصح من احكام النجوم : ... الخ ... الخ ...
- ليلي** : نتاج غزير
- الاب** : بدون شك . والحقيقة ان الفارابي اشتهر كشارح لارسطو . وقد ذكر ابن سينا انه طالع كتاب « ما بعد الطبيعة » لارسطو اكثر من اربعين مرة ولم يفهمه حتى وقع اخيرا على كتاب للفارابي في « اغراض ما بعد الطبيعة » فلما قرأه فتح له ما كان مغلقا منه ، واتضح ما كان مغمضا .
- ليلي** : شهادة لها اهميتها مادام الشاهد هو ابن سينا ، الشيخ الرئيس الذي لم يقتصر في تأليفه على علم من العلوم ولا فن من الفنون
- الاب** : ارايت اذا ؟ ولو علمت ما قاله ابن خلكان في كتابه الذائع الصيت « وفيات الايمان » لزاد عجبك بطبيعة الحال وتضاعف اعجابك
- ليلي** : ماذا يقول صاحب الوفيات يا ابتي ؟
- الاب** : انه يقول : هو اكبر فلاسفة المسلمين ، ولم يكن فيهم من يبلغ رتبته في فنونه . والرئيس ابو علي بن سينا بكتبه تخرج ، وبكلامه انتفع في تصانيفه
- ليلي** : شهادة مرموقة اخرى
- الاب** : ومع ذلك فالرجل يتواضع تواضع العلماء فيكتب على كتاب « النفس » لارسطو طاليس بخطه : « اني قرأت هذا الكتاب مائة مرة » . وتقل عنه انه قال « قرأت السماع الطبيعى لارسطوطاليس الحكيم اربعين مرة وارى اني محتاج الى معاودة قراءته » . ويروى عنه كذلك انه سئل « من اعلم الناس بهذا الشأن ، انت ام ارسطو طاليس ؟ » فقال « لو ادركنت لكنت اكبر تلامذته ! »

- ليلى** : يا لسماحة الرجل وتواضعه
الاب : هكذا العالم الحق يا ابنتي ، والا فلا .
ولذلك كان منفردا بنفسه ، منصرفا الى علمه وفلسفته . وكان ازهد الناس في الدنيا ، لا يحفل بأمر مكسب ولا مسكن . وقد توفي في سنة تسع وثلاثين وثلثمائة بدمشق . وصلى عليه سيف الدولة في اربعة من خواصه ، وقد ناهز ثمانين سنة ، ودفن بظاهر دمشق خارج الباب الصغير ... عليه رحمة الله .
- ليلى** : ليرحمه الله .
- ليلى** : وماذا عن كتاب « اتولوجيا ارسطو » هذا ؟
نزار : انه يتحدث عن « فيض العالم عن كائن اول (الواحد) ويجعل سلسلة من الوسطاء بين هذا الكائن الاول والانسان
ليلى : لم استطع ان افهم ما تريد قوله ... هل لك يا نزار في ايضاح اكثر ...
نزار : اسمعي ياليلي



- ٣ -

« ليلى - زميلها نزار - الاستاذ الجامعي »

- ليلى** : « وكأنها تتم حديثا سابقا » ... وهكذا حدثني يانزار أبي عن الفارابي وامتنعني غاية الامتناع
نزار : الحق معك ، فالموضوع شيق ، ولكنني ياليلي قد تسنت لي متابعة بعض جوانب هذا الموضوع واستنتجت من هذه المتابعة حقائق اخرى
ليلى : حقائق اخرى ؟ ... ماذا تعني ؟ !
نزار : الذي اعرفه ان الفيلسوف الفارابي استقى أفكاره الفلسفية من مصادر يونانية
ليلى : لا ضرر في استقاء العلم والاضافة عليه بطبيعة الحال ... ليس في هذا ما ينقصه فيما اقدر
نزار : الحق معك ، فليس في هذا الموضوع جدال ... ولكن ...
ليلى : ولكن ماذا ؟
نزار : قرأت ، ان المعلم الثاني ، الفارابي ، ردد فيما جاء به ما قاله المعلم الاول ، ارسطو ، في كتابه « اتولوجيا ارسطو »
ليلى : هكذا ؟
نزار : هكذا قرأت . واود ان تعرفي ياليلي ان لارسطو « مكانة خاصة لدى مفكري الاسلام الذين اعتبروه ، بحق ، المعلم
- الاستاذ** : - وهو قادم ماذاسمع - يضحك - هل هي معاهدة بينكما على المناقشة ابدا
نزار : جئت في وقتك يا استاذ .. اتقذني ..
الاستاذ : اتقذك من ماذا ؟ ... من ليلى مثلا ؟ !
نزار : معاذ الله يا استاذ . بل من الحرج الذي اوقعني فيه ليلى
- يضحكون -
- الاستاذ** : ما جلية الامر ياليلي
ليلى : موضوعنا يا استاذ الفيلسوف الفارابي
الاستاذ : احسنتما الاختيار
ليلى : ونزار يرى انه عاش عيال على ارسطو
الاستاذ : من قال هذا ؟
ليلى : ليجبك هو
نزار : انا لم اقل هذا ابدا
ليلى : ولا بهذا المعنى ؟
نزار : قلت لك انني قرأت انه استقى ما جاء به من كتاب « اتولوجيا ارسطو »
الاستاذ : فهمت . فهمت . الان فهمت ...
ليلى : كيف يا استاذ
الاستاذ : احسب ان الموضوع يحتاج الى شروح وايضاحات ... تفضلا ... تفضلا
ليلى : الى اين ؟
الاستاذ : الى غرفة الاساتذة فلدي الوقت الذي استطيع ان اوضح لكم فيه جلية الامر اذا كنتم على استعداد للسمع
نزار : كيف لا
ليلى : بكل سرور

الاستاذ : اذا هيا

ليلي : وكلي امل في ان يكون الايضاح الذي سنسمعه مفندا لما جاءني به نزار

نزار : ليلي ! وبعد ؟

الاستاذ : - ضاحكا - هكذا انتما ابدا ... تفضلا بالجلوس ... تفضلا ...

ليلي : ان رائدنا المعرفة ليس الا

الاستاذ : هذا ما لا شك فيه

نزار : تفضل يا استاذ ...

الاستاذ : اود اولا ان ابين لكما « ان حركة الترجمة التي نشطت في القرن الثالث الهجري ، لاسيما في عهد الخليفة المأمون ، جعلت المفكرين المسلمين يلمون بمختلف اوجه الفكر اليوناني . وأعجب هؤلاء المفكرين خصوصا بمنطق ارسطو القوي وبالعلوم والمعارف التي توصلت اليها اليونان . ومن هنا ادرك المفكر الاسلامي انه في استطاعة العقل البشري ادراك الحقيقة ولما كان العقل مرشداً وهاديا للحق فلا بد ان يكون من مصدر إلهي . ومن أقر للعقل بحق الهداية والارشاد فقد عظمه ورفع من شأنه . فاذا انبأ الوحي عن الحقيقة فانه لا يعارض العقل معارضة جوهرية . وهذا مبدا عام يقول به فلاسفة الاسلام »

نزار : هذا واضح

ليلي : نعم يا استاذ

الاستاذ : « ومن بين المؤلفات اليونانية العديدة التي نقلت الى العربية كتاب بعنوان « اثنولوجيا ارسطو » وهذا له أهمية خاصة

ليلي : موضوع نقاشنا ، انا ونزار

الاستاذ : نعم . فلقد فتح هذا الكتاب آفاقا جديدة للفكر الاسلامي .. هذا الكتاب ينسب خطأ الى ارسطو

نزار : كيف يا استاذ . انه كتابه

الاستاذ : لا يانزار . انه « مجموعة لبعض تساميات افلوطين ، المدافع الاكبر عن الفلسفة الفيضية »

ليلي : سبق لنزار وان اخبرني ان الكتاب يتحدث عن فيض العالم عن كائن اول

... ولقد ذكرت الان « الفلسفة

الفيضية » . فهل لي يا استاذ ان ألمّ بكنه هذه الفلسفة

الاستاذ : نعم . فهي فلسفة « حاولت ان تحل المسائل الكونية والاخلاقية والاجتماعية والسياسية والروحانية » ولكنني اود ان لا تستعجلي الامر . فعبر ما سنتناوله عن الفارابي تتضح لك - ولا شك - مسارات هذه الفلسفة وتحدد مجالاتها .

نزار : الذي يهمني يا استاذ هو مدى تبني الفيلسوف الفارابي لهذه الفلسفة

الاستاذ : الواقع ان الفارابي وجد « في النظام الفيضي حلا لجميع المسائل التي يشرها الوحي ، ويتأمل فيها المفكر ، وأهمها مسألة : مصدر العالم ، وطبيعة الله ، ومصدر النفس البشرية ومصيرها ، والنوبة ، والاسس التي يجب ان تشيد عليها المدينة الفاضلة »

نزار : توصلت ذات قيمة وأهمية

ليلي : أهمية بالغة بدون شك

الاستاذ : فعلا . والحقيقة التي يجب ان لا ننفلها ان الفارابي عندما لجأ الى كتاب « اثنولوجيا ارسطو » ، قام بمحاولة التوفيق بين افلاطون وارسطو ، واثبت ان الفلسفة اليونانية تتميز بوحدها المتماسكة الاجزاء ، المنسقة المبادئ ، لا فجوة فيها ولا تناقض . ولكن ، فات الفارابي وهو يقوم بمحاولته هذه انه كان في الواقع يوفق بين آراء افلاطون وافلوطين .

نزار : تلك اذا محاولته .

الاستاذ : تلك هي محاولته الاولى

ليلي : وهل لها تالية

الاستاذ : طبعاً . فمحاولته الثانية هي التي عرضها في كتابه « آراء أهل المدينة الفاضلة » فقد جمع فيه اهم المسائل الفلسفية والسياسية والاجتماعية والاخلاقية .

نزار : معذرة يا استاذ . ولكن الا تتفق معي في ان هذه الموضوعات كانت مادة أكثر من فيلسوف وباحث .

الاستاذ : هذا صحيح . ولكن مَنْ تعني انت ؟

نزار : ابن سينا مثلا .

ليلى : هو سابق وابن سينا تلاه ... اليس كذلك ؟

الاستاذ : نعم . هو كذلك فعلا

ليلى : والذي علمته ان الشيخ الرئيس اشار الى استفادته من شروح الفارابي لبعض كتب ارسطو

الاستاذ : هذا جد صحيح ... والكتاب الذي يشير اليه ابن سينا هو بالذات كتاب « ما بعد الطبيعة » وشروح الفارابي له وردت في كتابه « أغراض ما بعد الطبيعة »

ليلى : نعم . نعم . فلقد تذكرت الان التفاصيل . هذا ما سبق ان ذكره لي ابي يا نزار كما اخبرتك قبلا

نزار : نعم . نعم ...

الاستاذ : واود ان اضيف ان ابن سينا ، الذي تتلمذ على الفارابي عن طريق مؤلفاته ، قام بمرض اوفى وأوسع لما سبق وتناوله الفارابي في القضايا الفلسفية والاجتماعية والاخلاقية في مؤلفه الضخم المعروف « الشفاء » الذي اخصه فيما بعد في كتاب « النجاة » .

ليلى : ترى ، يا استاذ ، ما هي فلسفة الفارابي بشكلها المحدد اذا ؟

الاستاذ : سؤال وجيه . اسمعي ياليلي ... اود ان تعلمي ان الفارابي « يشيد فلسفته على بديهية عقلية مؤاها اننا نستنتج حتما من وجود الكائنات الحادثة ، الممكنة ، وجود كائن واجب الوجود ، موجود بذاته ، وجوده علة وجود باقي الكائنات ، اذ يستحيل التسلسل في مجموعة الكائنات الحادثة ، والا لما وجد شيء . »

ليلى : وماذا يعني بهذا ؟ ... معذرة ... فلم استطع ان اتابعك يا استاذ

نزار : ولا انا ايضا .

الاستاذ : المقصود ، انه « اذا كان كل كائن ممكن صادرا عن كائن آخر ممكن الوجود ، وهكذا الى ما لا نهاية ، تكون الكائنات كلها ممكنة . وبمعنى آخر لا يوجد اي

كائن . فاذن لابد من وجود كائن واجب الوجود ، اعني غير محتاج الى غيره في وجوده ، ويكون وجود الكائنات الممكنة تابعا له » . ارجو ان لا يغمض عليكما هذا الايضاح ايضا

نزار : لا . لا ... ابدا . فهذا واضح فعلا

ليلى : نعم .

الاستاذ : وهكذا تخطو هذه الفلسفة خطواتها . « فاذا سلمنا منطقيا بوجود هذا الكائن الواجب الوجود ، الواحد ، البسيط ، المطلق الكمال ، وهو الله ، بقي علينا ان نعلل وجود باقي الكائنات » وهنا لابد لنا من عودة الى فلسفة افلوطين في كتابه المنسوب خطأ الى ارسطو كما اخبرتكما وهو الكتاب الذي لجأ اليه الفارابي

نزار : وهل يقدم افلوطين حلا منطقيا لهذه المسألة العويصة ، اعني مسألة وجود العالم ؟

الاستاذ : خلاصة ما يراه الرجل « ان القول بخلق العالم من عدم قول يجد العقل صعوبة في قبوله : كيف يكون الشيء من لا شيء » وبقدر ما يتعلق الامر بالفكر اليوناني فانه « لا يسلم بالوجود من اللاوجود ، ولا يقر الا بالوجود من موجود ، الامر الذي جعل فلاسفة اليونان يقولون بقديم العالم ، او بقديم مادة العالم ، وبحدوث نظامه فقط . واصبح المبدأ القائل بأن الكائن يفيض من كائن آخر مبدا مقبولا ومنطقيا »

نزار : هكذا اذا .

الاستاذ : نعم . ولكن هناك نقطة لابد من الوقوف عندها

ليلى : ما هي يا استاذ

الاستاذ : ان هذه الفلسفة ، اعني فلسفة الفيض ، تصطدم بصعوبة كبرى وهي : « كيف من الكائن الواحد البسيط يفيض المتعدد المتكثر ؟ ولكن هذه الصعوبة اقل وطأة - لاشك - من تلك التي تعترض القول بالخلق من عدم . وهي تزول فعلا اذا قلنا ان من الواحد القديم البسيط لا يفيض ، منذ القدم ،

الاب : ترى هل حدثكما الاستاذ عن تفسير
الفيض لنظام الكون

ليلي : اظن انه اشار اليه اشارة عابرة

الاب : لا ... فالموضوع اكبر من اشارة عابرة
انصتي اسمعك تنمة المحاضرة التي
سجلتها عنه وسبق لنا وان استمعنا
سوية الى مقدماتها

ليلي : نعم يا ابتي ، كلي شوق للسمع

الصوت :

« تقول الفلسفة الفيضية ان من الكائن
الاول يفيض كائن ثان ، هو ايضا
جوهر غير متجسم اصلا ، وعقل
خالص . وهذا الثاني يعقل الاول
ويعقل ذاته . ومن تعقله للاول (ككائن
واجب بذاته) يفيض عنه عقل ثالث ،
ومن تعقله لذاته (كتابع في وجوده
للالول) يلزم عنه وجود السماء الاولى .
والثالث ايضا وجوده لا في مادة ، وهو
بجوهره عقل ، وهو يعقل الاول (كائن
واجب الوجود بذاته) فيلزم عنه عقل
رابع ، ويعقل ذاته (كتابع في وجوده
لغيره) فيلزم عنه كرة الكواكب الثابتة .
وهذا الرابع يعقل الاول (ككائن واجب
الوجود بذاته) فيلزم عنه الخامس ،
ويعقل ذاته (كتابع لغيره في وجوده)
فيلزم عنه كرة زحل . وهكذا حتى
العقل الحادي عشر ، مع التدرج بكرة
المشتري ، فالمریخ ، فالشمس ،
فالزهرة ، فعطارد ، فالقمر حيث ينتهي
عالم العقول المفارقة التي هي في
جوهرها عقول ومعقولات . وعند كرة
القمر ينتهي وجود الاجسام السماوية ،
وهي بطبيعتها تتحرك دورا . وعنصر
عالم الافلاك هذا هو العنصر الخامس
الذي لا يشوبه كون ولا فساد ، اذ
لا ضد له . »

الاب : ها ما رايتك ؟

ليلي : موضوع في غاية العسر والتعقيد

الاب : الحق معك . دعيني اساعدك

ليلي : بكل سرور يا ابتي

الاب : « حسب نظرية الفيض هذه تعلل
حركات الافلاك السبع المتحركة ،

الا كائن بسيط ، وهو العقل . ولما كان
هذا العقل صادرا عن الاول ، فهو
حادث ، اي تابع له ... فهو حادث
بالتبعية . ولكن هذا لا يعني انه
مخلوق في الزمان ، بل بالعكس ، انه
تابع للاول منذ الازل ، فاذن هو قديم
في الزمان ، طالما الاول كامل ومن
طبيعته ان يحدث عنه هذا العقل ،
الذي يسميه الفارابي العقل
الثاني أو الثاني فقط . » ارايتما ؟

ليلي : نعم

الاستاذ : « ان هذا الحل يرضي ، في ذات الوقت ،
الوحي ، الذي يتحدث عن الخلق ،
وهنا يصبح معنى الخلق « تبعية »
المخلوق للخالق ، والفيض يعطي معنى
التبعية هذه . كما وان هذا الحل
يرضي ايضا العقل الذي يجد صعوبة
في قبول القول القائل بالخلق من العدم
وفي الزمان . »

ليلي : هذه اذا فلسفة الفيض ؟

الاستاذ : هذا جانبها الابرز ... وهناك جوانب
اخرى تتناول نظام الكون والحقائق
الازلية والوحي ، بالاضافة الى جانبها
التطبيقي الذي يهدف الى تكوين مجتمع
بشري على أسس من العدالة
والفضيلة

ليلي : آفاق رجة

نزار : فعلا

الاستاذ : كيف لا ، فالرجل كان علم زمانه الخفاق



- ٤ -

« الصوت الراوية - الاب - ليلي »

ليلي : ... وهكذا يا ابتي افاض الاستاذ
وتوسع في الحديث عن الفارابي
وفلسفته

الاب : ومن لا يتوسع في الحديث عن المعلم
الثاني ، هذا الرجل الذي لم يتحرك
مجالا من مجالات المعرفة الا وكان فيه
البارز المجلي ... اقول باليلي

ليلي : نعم يا ابتي

وذلك بواسطة العقول التي لا تنفك عن تأمل الكائن الاول . ولما كانت الحركة الدائرية هي اكمل الحركات ، اذ انها الوحيدة التي تحاكي ازليسة الكائن الاول . فان هذه الحركة هي التي اختصت بها الافلاك منذ الازل والتي ليس لها نهاية . »

ليلي : ها ... ها ...

الاب : ارايت كيف فسرت حركات الافلاك قبل أن يصل العلم الى نظرية الجاذبية التي حررت العقول من كل الاعتبارات الميتافيزيقية التي كانت تهيمن على علم الفلك . ولذلك كانوا يقولون ان كل ما هو سماوي الهى ، والسماوي ينتهى ، في عرفهم ، عند فلك القمر ، وكان يشمل كل ما هو فوق هذا الفلك . »

ليلي : فلسفته تتشعب ونظراته تتسع

الاب : نعم ، هو كذلك فعلا ... واود ان تعلمي - تنمة للموضوع الذي طرقتاه - انه يرى ...

الصوت :

« ان من فلك القمر يفيض عالم العناصر (الاسقاطات) ، وهو عالم الكون والفساد الذي يديره العقل الحادي عشر الذي يسميه الفارابي « العقل الفعال » . هذا العقل يهب عالم العناصر مختلف الصور التي تظهر فيه من جماد ونبات وحيوان وانسان . لذلك اطلق على هذا العقل اسم « واهب الصور » . هو رب هذا العالم ، منه تصدر الانفس البشرية التي تصور الاجسام . وهذه الانفس تكتسب خلودها بقدر ما تدرك من الحقائق الموجودة في « العقل الفعال » . اما الكائن الاول ، فانه بعيد كل البعد عن ان يدرك بواسطة العقول البشرية ؛ لذلك لا نستطيع وصفه ولا تحديده . ولكن العقل الفعال لا يتفك بتأمل هذا الكائن الاول . وسعادة الانفس البشرية تكون في هذا العقل الفعال الذي هو مصدرها . اما الانفس التي لم تدرك الحقائق الازلية التي يحملها العقل الفعال فمصرها مصر الحيوانات والنباتات ، اعنسي

الزوال . ولماذا تخلد ؟ هل هي تخلد لتتأمل حقائق لم تدركها ابدا ولم تسع الى ادراكها ؟ ان الخلود يكتسب بواسطة ادراك النفس للحقيقة ، وحينئذ لم تعد النفس في حاجة الى جسمها في خلودها ، اذ ان الجسم من عالم العناصر ، فيبقى فيه ، والخلود يكون في عالم العقول المغارقة . فلا بحث للاجساد »

الاب : لاحظت ؟

ليلي : نعم ، ولكن ماذا يقصد الفارابي بالحقائق الازلية ؟

الاب : هي « المثل الافلاطونية » التي جمعها الفارابي وادمجها في العقل الفعال . والمجهود الذي تبذله النفس البشرية لكي تدرك ، منذ الحياة الدنيا ، هذه الحقائق الازلية ، يجعلها تستحق الخلود حيث تنعم بتأمل هذه الحقائق في العقل الفعال

ليلي : ولكن ، الا ترى يا ابني ان الرجل انتهى الى تصوف عقلي

الاب : هذا صحيح ولكنه تصوف قوامه التأمل

ليلي : نعم ... اردت ان اقول ، هل وجدت هذه الفلسفة من يتبناها من بعده

الاب : بطبيعة الحال ... فهو لم يقل عبثا ولا جاء بفكر مردود ، وبالمناسبة فان ابن سينا ، الشيخ الرئيس الذي ملك اعجابك ، يتفق معه في القول بعدم بحث الاجساد . ولكنه يلطف من حدة قوله بخلود الانفس العالة فقط

ليلي : كيف ؟

الاب : « لقد اعتبر ابن سينا النفس البشرية خالدة بطبيعتها ، لانها جوهر روحاني بسيط ، اذ انها تستطيع ان تدرك الماهيات ، والماهيات بسيطة ، والبسيط لا ينحل اذ لا اجزاء فيه ، اللهم الا اذا اعدم فيزول .

اما فيما يتعلق بسعادة الانفس العالة ، فان ابن سينا متفق مع الفارابي على القول بان هذه السعادة تكون بتأمل

الاب : ما في ذلك شك ، لكن الموقف هنا يختلف
ليلي : كيف ؟
الاب : اننا نستعرض فلسفة قديمة ، ومن تحصيل الحاصل ان نجد فيها ما لا يتفق مع متطلبات العصر الحاضر وطبيعته .

ليلي : نعم ، هذا صحيح . ترى وما الامر بالنسبة لكتابه ، المدينة الفاضلة ، اذا ؟

الاب : كتابة هذا يحمل عنوان « آراء اهل المدينة الفاضلة » وهو في قسمين ، افرد القسم الاول للفلسفة ، وجعل الثاني لشؤون السياسة والمجتمع ، وفيه يفصل آراءه في تلك وهذه

ليلي : قدر ما يتعلق الامر بفلسفة الرجل فقد اتعبتك في تلخيصها لي ، ولكن لي رجاء آخر

الاب : على الرحب والسعة ، تفضلي

ليلي : اقول ، هل من خلاصة اسمعها عن موقفه من المجتمع

الاب : الفارابي يرى ...

الصوت :

« ان كل واحد من الناس مفطور على انه محتاج ، في قوامه ، وفي ان يبلغ افضل كمالاته ، الى اشياء كثيرة لا يمكن ان يقوم بها وحده ، بل يحتاج الى قوم يقوم كل واحد منهم بشيء مما يحتاج اليه . وكل واحد من كل واحد بهذه الحال . فلذلك لا يمكن ان يكون الانسان ينال الكمال ، الذي لاجله جعلت الفطرة الطبيعية ، الا باجتماع جماعة كثيرة متعاونين ، يقوم كل واحد منهم لكل واحد ببعض ما يحتاج اليه في قوامه ، فيجتمع ، مما يقوم به جملة الجماعة لكل واحد منهم جميع ما يحتاج اليه في قوامه وفي ان يبلغ الكمال . ولهذا كثرت اشخاص الانسان ، فحصلت في المعمورة من الارض ، فحدثت منها الاجتماعات الانسانية . »

الحقائق الازلية في العقل الفعال ، وشقاء الانفس الجاهلة يكون بشعورها بانها بعيدة عن هذه الحقائق وعن مصدرها »

ليلي : احسب ان لا فرق بين تصوف الرجلين
الاب : لا فرق جوهري فعلا

الصوت :

« وفلسفة الفيض تفسر ايضا « الوحي » . يقول الفارابي ان العقل الفعال يشرق دائما وباستمرار الحقائق على العالم ، ولكن الانفس ذات المخيلة الصافية ، النقية ، تتلقى هذه الحقائق ، وتعبّر عنها بلغة بشرية تجعلها في متناول حواس الآخرين ومخيلتهم ، حيث يوجد صدى ضئيل لهذه الحقائق . اما الحقائق في ذاتها فانها تفوق هذا النطاق المادي المحسوس . اعني اللغة التي استخدمت للتعبير عنها . ويستطيع الفيلسوف وحده ، بفضل المنطق والتأمل العقلي ، ان يرتقي حتى مصدر هذه الحقائق ، اعني العقل الفعال ، ويدركها جليلة واضحة ، وبمعنى آخر يستطيع الفيلسوف ان يفهم الصور العقلية القائمة في العقل الفعال »

الاب : اظن ان لا اشكال في فهم ما ورد

ليلي : لا .

الاب : اما عن جانب فلسفة الفارابي التطبيقية فذلك موضوع آخر

ليلي : لقد ذكر لنا الاستاذ انها تهدف الى تكوين مجتمع بشري على أسس من العدالة والفضيلة .

الاب : هذا صحيح ، وهو يرى انه « لما كان النبي او الفيلسوف يدركان هذه الحقائق ، فيحق لهما فقط ان يؤسسا المدينة الفاضلة التي تقوم على دعائم موحى بها من عل »

ليلي : ولكن يا ابي ...

الاب : نعم ؟

ليلي : اردت ان اقول ان هذه مغالاة ومثالية قد لا يقبلها منطق العصر

فمنها الكاملة ، ومنها غير الكاملة .
والكاملة ثلاث : عظمى ووسطى
وصغرى . فالعظمى اجتماعات الجماعة
كلها في المعمورة ، والوسطى ، اجتماع
امة في جزء من المعمورة ، والصغرى ،
اجتماع اهل مدينة في جزء من مسكن
امة .

وغير الكاملة : اجتماع اهل القرية ،
 واجتماع اهل المحلة ، ثم اجتماع في
سكة ، ثم اجتماع في منزل . واصغرها
المنزل . والمحلة والقرية هما جميعا
لاهل المدينة ، الا ان القرية للمدينة
على انها خادمة للمدينة ، والمحلة
للمدينة على انها جزؤها ، والسكة
جزء المحلة ، والمنزل جزء السكة ،
والمدينة جزء مسكن امة ، والامة جزء
جملة اهل المعمورة .

فالخير الافضل والكمال الاقصى انما
ينال أولا بالمدينة ، لا بالاجتماع الذي
هو انقص منها . ولما كان شأن الخير
في الحقيقة ان يكون ينال بالاختيار
والارادة ، وكذلك الشرور انما تكون
بالارادة والاختيار ، امكن ان تجعل

المدينة للتعاون على بلوغ بعض الغايات
التي هي شرور ، فلذلك كل مدينة
يمكن ان ينال بها السعادة . فالمدينة
التي يقصد بالاجتماع فيها التعاون
على الاشياء التي تنال بها السعادة
في الحقيقة ، هي المدينة الفاضلة .
والاجتماع الذي به يتعاون على نيل
السعادة هو الاجتماع الفاضل . والامة
التي تتعاون مدنها كلها على ما تنال به
السعادة هي الامة الفاضلة . وكذلك
المعمورة الفاضلة ، انما تكون اذا كانت
الامم التي تتعاون على بلوغ
السعادة ... »

- ليلى** : « مقبة » يا له من رجل
الاب : واحد من الاعلام ، الافذاذ ، الخالدين ،
فلقد خط اسمه على صفحات التاريخ
بحروف لا تطمسها الدهور
- ليلى** : عليه رحمة الله
الاب : ان كان قد مات حقاً ، فما مات منه
غير الجسد الفاني ، أما فكره وفلسفته
وآثاره فخالدة لا تموت
- ليلى** : اذا ، على رفاته الرحمة .

